Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Novaggio Twins	A
CLUB 2	Rossemaison	A

Lieu / Ort Location / Luogo	Novaggio	Date / Datum Date / Data	06.07.2019
Start / Beginn Début / Inizio	17:02	End / Ende Fin / Fine	19:12
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	A66		

Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	67

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	218874	TENINI Brian	
Official scorer Marqueur	215957	PONCINI Tea	
Referee 1 Arbitre 1	203301	GUIDI Daniele	
Referee 2 Arbitre 2	207003	BOSON Alain	
Tech, Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	4	2
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	3
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	0	1
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	1	2

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	6	7

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Rossemaison

CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 Novaggio Twins

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
55	C	BAGGIOLINI Alan				99241
9	A	WEGMUELLER Kevin				202415
39	G	ZAPPA Diego	X	X		98363
32	G	GIUBBINI Damian			X	5004
43		CATTANEO Mattia				206255
71		PONCINI Nicolas				203421
27		CERESA Manuel				204308
TS		RODIGARI Alberto				95103
22		SELMIN Eduardo				3285
97		D'EGIDIO Nicola				208358
91		GRIESENHOFER Loris				208189

COACH	Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	
	CICCONE Elvis		40202

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
00:08	43	9	1				
01:04	71	43	2				
13:05	9	55	3				
16:35	TS	27	4				
31:14	43	22	5				
35:41	71	43	6				
				TOTAL			6
TIME OUT				X			

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
02:39	27	2	04:39	I
47:56	27	2	49:56	I
61:46	43	2	63:46	G1
TOTAL			6 min	

2 Rossemaison

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
88	C	CHOFFAT Jérôme				204416
91	A	MERCAY Louis				206162
25	G	VUILLEUMIER Joël	X	X	X	97148
	G					
4		SIMON Amaury				204254
6		STEMER Clément				204298
13		NEUKOMM Arnaud				207264
19		FLURI Evan				210349
26		SCHÜLL Gwenaël				98332
57		BAILLOD Tomas				207479
71		KOLLER Ludovic				201184
92		TURBERG Julien				208089
94		ZINKL Jonas				203277
TS		GYGAX Léo				205015

COACH	Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	
	BOSS Cédric		217001

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
07:53	4	88	1				
10:19	88	57	2				
25:33	4		3				
37:35	94	TS	4				
38:40	88	13	5				
51:13	6	13	6				
65:00	WP		7				
				TOTAL			7
TIME OUT				X			

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
00:53	26	2	01:04	G1
40:00	TS	2	42:00	H
60:00	88	2	62:00	I
64:07	88	2	65:00	S2
TOTAL			8 min	